



---

*Komisja Budżetowa*

---

**2016/2114(REG)**

26.10.2016

# **OPINIA**

Komisji Budżetowej

dla Komisji Spraw Konstytucyjnych

w sprawie ogólnego przeglądu Regulaminu Parlamentu  
(2016/2114(REG))

Sprawozdawca komisji opiniodawczej: Jean Arthuis

PA\_REG

## POPRAWKI

Komisja Budżetowa zwraca się do Komisji Spraw Konstytucyjnych, jako komisji przedmiotowo właściwej, aby uwzględniła w swoim sprawozdaniu następujące poprawki:

### Poprawka 1

#### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 25 – ustęp 6

*Tekst obowiązujący*

6. Prezydium **sporządza** schemat organizacyjny Sekretariatu, jak również ustanawia przepisy dotyczące statusu administracyjnego oraz finansowego urzędników i innych pracowników.

*Poprawka*

6. Prezydium **przyjmuje** schemat organizacyjny Sekretariatu **na każdy rok budżetowy**, jak również ustanawia przepisy dotyczące statusu administracyjnego oraz finansowego urzędników i innych pracowników.

### Poprawka 2

#### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 25 – ustęp 7

*Tekst obowiązujący*

7. Prezydium sporządza wstępny projekt preliminarza budżetowego Parlamentu.

*Poprawka*

7. Prezydium sporządza **i przyjmuje** wstępny projekt preliminarza budżetowego Parlamentu **na każdy rok budżetowy**.

### Poprawka 3

#### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 88 – ustęp 5

*Tekst obowiązujący*

5. **Projekty poprawek do preliminarza budżetowego Parlamentu Europejskiego zbieżne z projektami odrzuconymi wcześniej przez Parlament na etapie ustalania preliminarza są poddawane pod dyskusję jedynie wówczas, gdy właściwa komisja wyda pozytywną opinię.**

*Poprawka*

**skreśla się**

## Poprawka 4

### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – nagłówek

*Tekst obowiązujący*

Preliminarz budżetowy Parlamentu

*Poprawka*

Preliminarz budżetowy *i schemat organizacyjny* Parlamentu

## Poprawka 5

### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – ustęp 1

*Tekst obowiązujący*

1. Na podstawie *sprawozdania przygotowanego* przez Sekretarza Generalnego Prezydium opracowuje *wstępny projekt preliminarza budżetowego* Parlamentu.

*Poprawka*

1. Na podstawie *sprawozdań dotyczących planowania średnio- i długoterminowego oraz planowania rocznego przygotowanych* przez Sekretarza Generalnego Prezydium opracowuje *i przyjmuje preliminarz budżetowy i schemat organizacyjny* Parlamentu. *W średnio- i długoterminowym planowaniu budżetu należy wyraźnie oddzielić inwestycje od wydatków administracyjnych.*

## Poprawka 6

### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 87 – ustęp 1 a (nowy)

*Tekst obowiązujący*

*Poprawka*

*Ia. Przygotowane przez Sekretarza Generalnego sprawozdania dotyczące planowania średnio- i długoterminowego oraz planowania rocznego, wraz z wszelkimi odnośnymi dokumentami, są przekazywane komisji właściwej do spraw budżetowych.*

## **Poprawka 7**

### **Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – ustęp 2**

*Tekst obowiązujący*

*Poprawka*

**2. Przewodniczący przekazuje wstępny projekt właściwej komisji, która opracowuje projekt preliminarza budżetowego i przygotowuje sprawozdanie dla Parlamentu.**

*skreśla się*

## **Poprawka 8**

### **Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – ustęp 3 – akapit 1**

*Tekst obowiązujący*

*Poprawka*

**Przewodniczący wyznacza termin składania poprawek do projektu preliminarza budżetowego.**

*skreśla się*

## **Poprawka 9**

### **Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – ustęp 3 – akapit 2**

*Tekst obowiązujący*

*Poprawka*

**Właściwa komisja wydaje opinię na temat tych poprawek.**

*skreśla się*

## **Poprawka 10**

### **Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – ustęp 4**

*Tekst obowiązujący*

*Poprawka*

**4. Parlament uchwała preliminarz budżetowy.**

*skreśla się*

## Poprawka 11

### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – ustęp 5

*Tekst obowiązujący*

5. Przewodniczący przekazuje preliminarz budżetowy Komisji i Radzie.

*Poprawka*

5. Przewodniczący przekazuje preliminarz budżetowy **oraz schemat organizacyjny za każdy rok budżetowy komisji właściwej do spraw budżetowych**, Komisji i Radzie.

## Poprawka 12

### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – ustęp 6

*Tekst obowiązujący*

6. **Powyższe postanowienia stosują się do preliminarzy budżetów korygujących.**

*Poprawka*

**skreśla się**

## Poprawka 13

### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – ustęp 6 a (nowy)

*Tekst obowiązujący*

*Poprawka*

**6a. W nieuniknionych, wyjątkowych i nieprzewidzianych okolicznościach Prezydium może przyjąć list w sprawie poprawek do preliminarza budżetowego Parlamentu.**

**Do dnia 1 września każdego roku budżetowego Prezydium przekazuje list w sprawie poprawek komisji właściwej do spraw budżetowych.**

## Poprawka 14

### Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 96 – ustęp 6 b (nowy)

**6b.** *W przypadku gdy opinia komisji właściwej do spraw budżetowych różni się od pierwotnych decyzji Prezydium dotyczących preliminarza budżetowego Parlamentu, podjęte zostaje postępowanie uzgadniające pomiędzy Prezydium a komisją właściwą do spraw budżetowych; wynik postępowania uzgadniającego zostaje poddany pod głosowanie na posiedzeniu plenarnym w ramach głosowania nad przyjęciem budżetu rocznego, zgodnie z art. 314 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.*

## **Poprawka 15**

### **Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 97**

#### **Artykuł 97**

*skreśla się*

#### **Procedura stosowana przy opracowywaniu preliminarza budżetowego Parlamentu**

**1.** *W kwestii budżetu Parlamentu Prezydium i Komisja Budżetowa podejmują w kolejnych fazach decyzje w zakresie:*

- a) schematu organizacyjnego;*
- b) wstępnego projektu i projektu preliminarza budżetowego.*

**2.** *Decyzje dotyczące schematu organizacyjnego są podejmowane zgodnie z następującą procedurą:*

- a) Prezydium sporządza schemat organizacyjny na każdy rok budżetowy;*
- b) w przypadku gdy opinia komisji odpowiedzialnej za kwestie budżetowe różni się od pierwotnych decyzji Prezydium, wszczyna się postępowanie uzgadniające pomiędzy Prezydium i tą*

*komisją;*

*c) na zakończenie postępowania Prezydium podejmuje ostateczną decyzję w sprawie preliminarza budżetowego dla schematu organizacyjnego, zgodnie z art. 222 ust. 3 Regulaminu, nie naruszając decyzji podjętych zgodnie z art. 314 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.*

*3. Procedura przygotowawcza dotycząca samego preliminarza rozpoczyna się z chwilą ostatecznego przyjęcia schematu organizacyjnego przez Prezydium. Etapy tej procedury odpowiadają etapom opisanym w art. 96 Regulaminu. Jeżeli stanowiska komisji właściwej w kwestiach budżetowych i Prezydium znacznie się różnią, wszczyna się postępowanie uzgadniające.*

## **Poprawka 16**

### **Regulamin Parlamentu Europejskiego Artykuł 222 – ustęp 3 – akapit 1**

#### *Tekst obowiązujący*

Prezydium sporządza schemat organizacyjny Sekretariatu Generalnego oraz ustanawia przepisy dotyczące statusu administracyjnego i finansowego urzędników i innych pracowników.

#### *Poprawka*

Prezydium sporządza ***i przyjmuje*** schemat organizacyjny Sekretariatu Generalnego oraz ustanawia przepisy dotyczące statusu administracyjnego i finansowego urzędników i innych pracowników.

## **Poprawka 17**

### **Regulamin Parlamentu Europejskiego Załącznik VI – punkt IV – podpunkt 2**

#### *Tekst obowiązujący*

2. prerogatyw budżetowych Parlamentu, a mianowicie budżetu Unii, jak również negocjowania i wdrażania porozumień międzyinstytucjonalnych w tej

#### *Poprawka*

2. prerogatyw budżetowych Parlamentu, a mianowicie budżetu Unii, jak również negocjowania i wdrażania porozumień międzyinstytucjonalnych w tej dziedzinie ***oraz powiązanych***



d dziedzinie;

*instrumentów specjalnych;*

### **Poprawka 18**

#### **Regulamin Parlamentu Europejskiego Załącznik VI – punkt IV – podpunkt 3**

*Tekst obowiązujący*

*Poprawka*

**3.     preliminarzy Parlamentu, zgodnie  
z procedurami określonymi w  
Regulaminie;**

*skreśla się*

**WYNIK GŁOSOWANIA KOŃCOWEGO  
W KOMISJI OPINIODAWCZEJ**

<b>Data przyjęcia</b>	24.10.2016
<b>Wynik głosowania końcowego</b>	+: 29 -: 7 0: 2
<b>Posłowie obecni podczas głosowania końcowego</b>	Jean Arthuis, Richard Ashworth, Reimer Böge, Lefteris Christoforou, Jean-Paul Denanot, Gérard Deprez, José Manuel Fernandes, Eider Gardiazabal Rubial, Jens Geier, Esteban González Pons, Ingeborg Gräßle, Iris Hoffmann, Zbigniew Kuźmiuk, Vladimír Maňka, Ernest Maragall, Siegfried Mureşan, Victor Negrescu, Liadh Ní Riada, Jan Olbrycht, Younous Omarjee, Pina Picierno, Paul Rübig, Patricija Šulin, Eleftherios Synadinos, Isabelle Thomas, Inese Vaidere, Monika Vana, Daniele Viotti, Marco Zanni, Auke Zijlstra, Stanisław Żółtek
<b>Zastępcy obecni podczas głosowania końcowego</b>	Heidi Hautala, Alain Lamassoure, Stanisław Ożóg, Tomáš Zdechovský
<b>Zastępcy (art. 200 ust. 2) obecni podczas głosowania końcowego</b>	John Stuart Agnew, Linda McAvan, Virginie Rozière